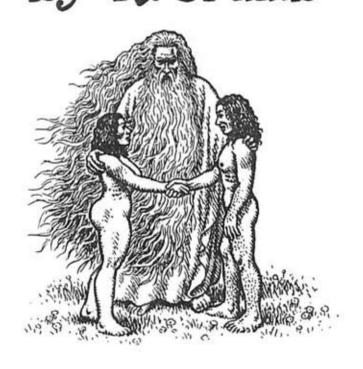
THE ROOK OF LILLUSTRATED by R. Crumb





W.W. NORTON & COMPANY NEW YORK LONDON From Genesis: Translation and Commentary, translated by Robert Alter. Copyright © 1996 by Robert Alter. Used by permission of W. W. Norton & Company, Inc.

Copyright © 2009 by Robert Crumb

All rights reserved
Printed in the United States of America
First Edition

For information about permission to reproduce selections from this book, write to Permissions, W. W. Norton & Company, Inc., 500 Fifth Avenue, New York, NY 10110

For information about special discounts for bulk purchases, please contact W. W. Norton Special Sales at specialsales@wwnorton.com or 800-233-4830

Manufacturing by RR Donnelley, Willard, OH Production managers: Andrew Marasia and Sue Carlson

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Bible. O.T. Genesis. English. Alter-Crumb. 2009. The book of Genesis / illustrated by R. Crumb.—1st ed. p. cm.

Translation by Robert Alter, rev. by R. Crumb.
ISBN 978-0-393-06102-4 (hardcover)
1. Graphic novels. I. Crumb, R. II. Alter, Robert. III. Title.
BS1233.A785 2009
222'.1105209—dc22

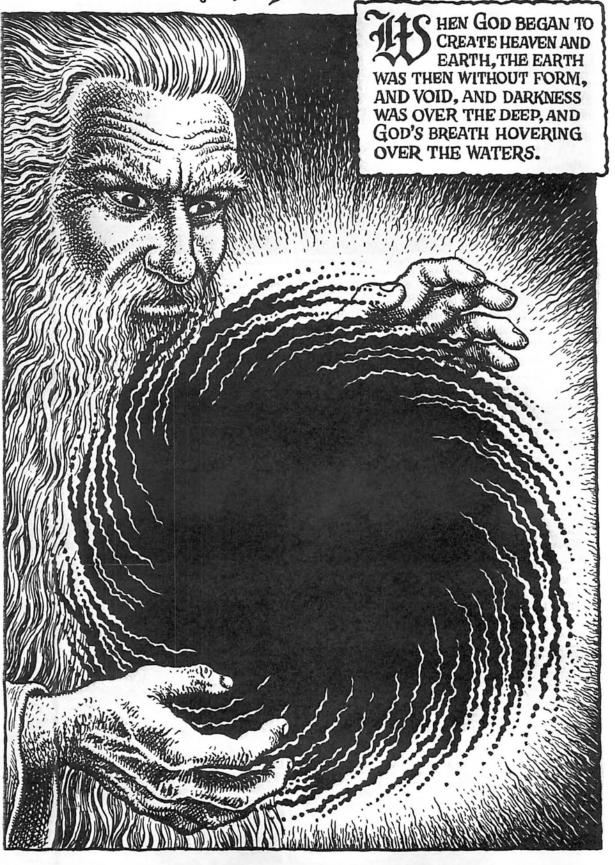
2009014303

W. W. Norton & Company, Inc. 500 Fifth Avenue, New York, N.Y. 10110 www.wwnorton.com

W. W. Norton & Company Ltd.
Castle House, 75/76 Wells Street, London W1T 3QT

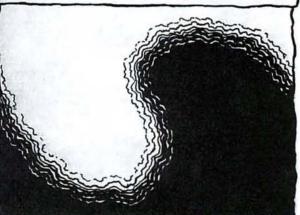
1234567890

Chapter 1





And God saw the light, that it was good, and God divided the light from the darkness. And God called the light day, and the darkness he called night. And it was evening and it was morning, a *first* day.



And God said, "Let there be a value in the MIDST OF THE WATERS, AND LET IT DIVIDE WATER FROM WATER." AND GOD MADE THE VAULT AND IT DIVIDED THE WATER BENEATH THE VAULT FROM THE WATER ABOVE THE VAULT, AND SO IT WAS. AND GOD CALLED THE VALUET HEAVENS, AND IT WAS EVENING AND IT WAS MORNING, A SECOND DAY.

And God said, "Let the waters under the heavens be gathered in one place so that the dry land will appear," and so it was. And God called the dry land Earth, and the gathering of waters he called seas, and God saw that it was good.

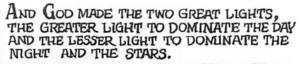


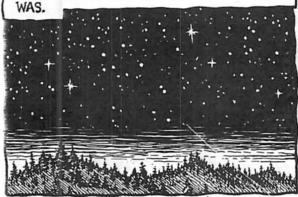
And God said,"Let the earth bring forth grass, plants yielding seed of each kind, and trees bearing fruit of each kind, that has its seed within it upon the earth." And so it was. And the Earth put forth grass, plants yielding seed of Each Kind, and trees bearing fruit that has its seed within it of each kind, and God saw that it was good, and it was evening and it was morning, a **Third** day.





And God Said, "Let there be lights in the vault of the heavens to divide the day from the night, and let them be for sighs for the fixed times and for days and years, and they shall be lights in the vault of the heavens to give light upon the earth." And so it



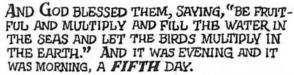




AND GOD
PLACED THEM
IN THE VAULT
OF THE HEAV—
ENS TO GIVE
LIGHT UPON
THE EARTH,
AND TO RULE
OVER THE DAY
AND OVER THE
NIGHT, AND TO
DIVIDE THE
LIGHT FROM
THE DARKNESS.
AND GOD SAW
THAT IT WAS
GOOD. AND IT
WAS EVENING
AND IT WAS
MORNING, A
FOURTH DAY.



And God said, "let the waters bring forth swarms of living creatures and birds that fly over the earth across the vault of the heavens." And God created the great sea monsters, and every living creature that crawls, which the water had brought forth in Swarms, and all the winged birds of every kind, and God saw that it was good.



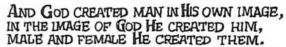




And God Said, "Let the earth BRING FORTH LIV-ING CREATURES OF EACH KIND, CATTLE AND CRAWLING THINGS AND WILD BEASTS OF EACH KIND." AND SO IT WAS. AND GOD MADE WILD BEASTS OF EACH KIND AND CATTLE OF EVERY KIND, AND ALL CRAWLING THINGS ON THE GROUND OF EACH KIND, AND GOD SAW THAT IT WAS GOOD.

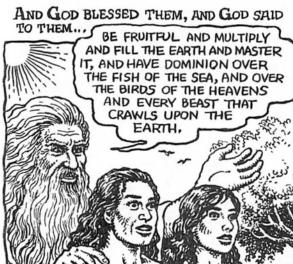


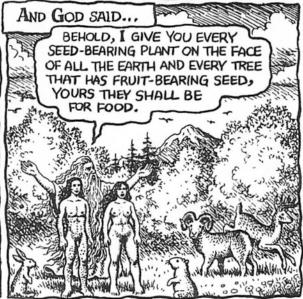
And God Sald, "Let Us make man in Our own image, after Our likeness; and let them have dominion over the fish of the sea and over the birds of the heavens, and the cattle, and over the earth, and over every crawling thing that crawls upon











"And to every beast of the earth, and to every bird of the heavens, and to everything that crawls on the earth, which has the breath of life within it, I give all the green plants for food." And so it was.

And God saw all that He had made, and behold, it was very good. And it was evening and it was morning, the sixth day.





Chapter 2

THUS THE HEAVENS AND THE EARTH WERE COMPLETED, AND ALL THEIR ARRAY. AND ON THE SEVENTH DAY GOD FINISHED THE WORK WHICH HE HAD BEEN DOING, AND HE CEASED ON THE SEVENTH DAY FROM ALL THE WORK WHICH HE HAD DONE. AND GOD BLESSED THE SEVENTH DAY, AND MADE IT HOLY. FOR ON IT HE HAD CEASED FROM ALL HIS TASK THAT HE HAD CREATED TO DO.



On the day the Lord God made earth and heaven, when no shrub of the field was yet on earth and no grasses of the field had yet sprouted, because the Lord God had not sent rain upon the earth and there was no man to till the soil, but wetness would well up from the ground to water all the whole surface of the earth, then the Lord God formed man from the dirt of the ground, and blew into his nostrils the breath of life, and man became a living creature.









A RIVER RUNS OUT OF EDEN TO WATER THE GARDEN, AND IT THEN DIVIDES AND BECOMES FOUR STREAMS. THE NAME OF THE FIRST IS PISHON, THE ONE THAT WINDS THROUGH THE WHOLE LAND OF HAVILAH, WHERE THERE IS GOLD, THE GOLD OF THAT LAND IS GOOD; BDELLIUM IS THERE, AND LAPIS LAZULI.



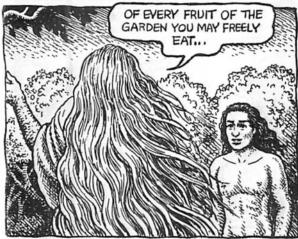
And the name of the second river is Gihon, the one that winds through the whole land of Cush.



And the name of the third river is Tigris, the one that goes to the east of Ashur, and the fourth river is Euphrates.



And the Lord God took the man and set him down in the Garden of Eden, to till it and to watch over it. And the Lord God commanded the man, saying...









And the Lord God formed out of the earth every beast of the field and every fowl of the heavens; and he brought each to the man to see what he would call it, and whatever the man called a living creature, that was its name.



AND THE MAN GAVE NAMES TO ALL THE CATTLE AND TO THE FOWL OF THE HEAV-ENS AND TO ALL THE BEASTS OF THE FIELD, BUT FOR THE MAN NO FITTING HELPER WAS FOUND



And so the Lord God Cast a deep sleep upon the man, and he slept, and He took one of his ribs, and closed over the flesh where it had



And the Lord God fashioned the RIB HE HAD TAKEN FROM THE MAN INTO A WOMAN, AND HE BROUGHT HER TO THE MAN.





Hence a man leaves his father and mother and clings to his wife and they become one flesh.



And the two of them were naked, the man and his woman, and they were not ashamed.

Enapter 3

Now the serpent was the most cunning of all the beasts that the Lord God had made, and he said to the woman...







And the woman saw that the tree was good for eating and that it was lust to the eyes and lovely to look at.



And she took of its fruit and ate...

... And she also gave to her man, and he ate.

And the eyes of the two were opened, and they knew that they were





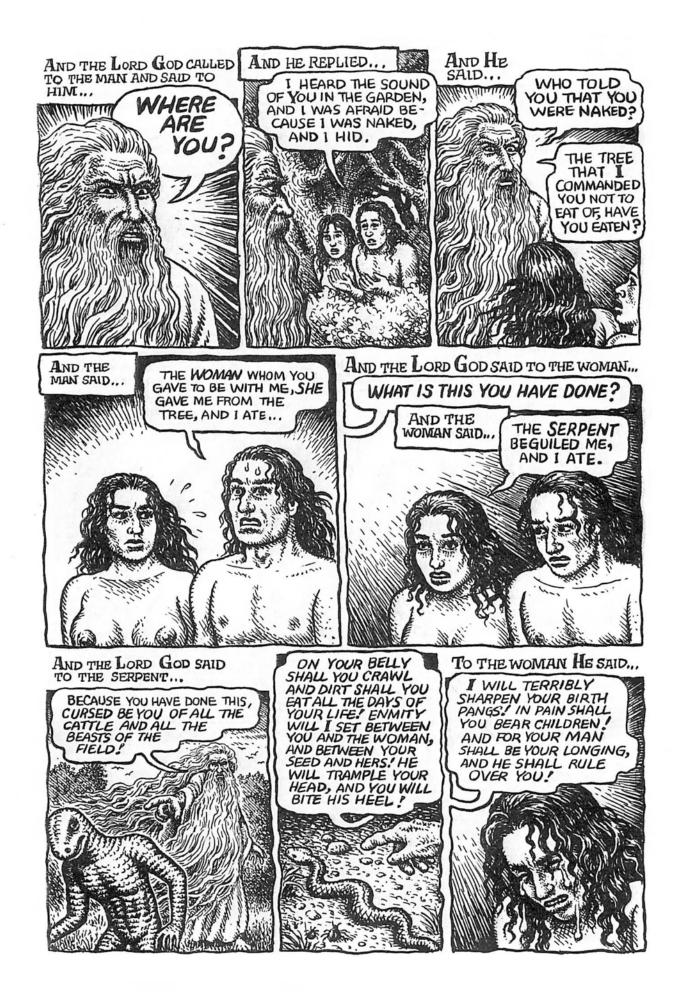


AND THEY SEWED PIG LEAVES AND MADE THEMSELVES LOINCLOTHS.

And they heard the sound of the Lord God walking about in the garden in the evening breeze, and the man and his woman hid from the Lord God in the midst of the trees of the garden.









BECAUSE YOU LISTENED TO THE VOICE OF YOUR WIFE AND ATE FROM THE TREE OF WHICH I COMMANDED YOU, "YOU SHALL NOT EAT FROM IT," CURSED BE THE GROUND BECAUSE OF YOU!



IN SORROW YOU SHALL EAT FROM IT
ALL THE DAYS OF YOUR LIFE! THORNS
AND THISTLE SHALL IT SPROUT FOR
YOU, AND YOU SHALL EAT THE GRASSES
OF THE FIELD! BY THE SWEAT OF
YOUR BROW SHALL YOU EAT
BREAD, TILL YOU RETURN TO
THE GROUND, FOR FROM
THERE YOU WERE TAKEN!

FOR DUST YOU
SHALL
RETURN!

And Adam called his wife's name Eve, for she was the mother of All the living.



And the Lord God Made coats of skins for the Man and his woman, and he clothed them.



AND THE LORD GOD SAID ...

NOW THAT THE MAN HAS BECOME LIKE ONE OF US, KNOWING GOOD AND EVIL, HE MAY REACH OUT AND TAKE AS WELL FROM THE TREE OF LIFE AND LIVE FOREVER!



And the Lord God sent him Forth from the Garden of Eden to till the ground from which he had been taken.



And He drove the man out, and set up east of the Garden of Eden the cherubin and the flame of the whirling sword to guard the way to the tree of life.

